



**تقرير مجلس الإدارة  
حول نشاط البنك للسنة المالية 2017**

## **الفهرس**

**الجزء الأول : النشاط  
الموازنة  
التعهدات خارج الموازنة**

**الجزء الثاني : مؤشرات حول الاستغلال  
توزيع الناتج البنكي الصافي  
تطور هيكلة الناتج البنكي الصافي**

**الجزء الثالث : الوضعية المالية  
تصنيف محفظة القروض والتعهدات  
قواعد التصرف الحذر**

# **الجزء الأول**

## **النشاط**

## ١ - الموازنة :

بلغ مجموع الموازنة 678,247 مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقارنة بـ 784,594 مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 مسجلاً نقصاً بـ 106,347 مليون دينار وبنسبة % 13,55 .

### ١.١ - الأصول

#### • خزانة وأموال لدى البنك المركزي

بلغ رصيد هذا البند 57,603 مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل 9,508 مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 ، مسجلاً زيادة بقيمة 48,095 مليون دينار مردّه الإبقاء على فائض السيولة بالدينار لدى البنك المركزي التونسي بما يقلص من حدة عدم احترام النسبة الترتيبية للسيولة لشهر جانفي 2018 وذلك بزيادة قدرها 34 مليون دينار ضمن قائم الرصيد بالدينار والزيادة المسجلة في رصيد ودانعنا بالعملة لدى البنك المركزي التونسي بما يعادل 13 مليون دينار .

الوحدة: ألف دينار

البيان	المجموع	2018	2017	الفارق	النسبة
نقدية بالخزينة		9 508	57 603	48 095	505,81%
أموال لدى البنك المركزي التونسي		7 067	53 871	46 804	662,29%
		2 441	3 732	1 291	52,89%

#### • مستحقات على المؤسسات البنكية والمالية

بلغ رصيد هذا البند 126,799 مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل 325,950 مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 مسجلاً نقصاً بقيمة 199,151 مليون دينار وبنسبة % 61,10 .

الوحدة: ألف دينار

البيان	المجموع	2018	2017	الفارق	النسبة
حساباتنا لدى البنوك		325 950	126 799	-199 151	-61,10%
حساباتنا لدى السوق المحلية		167	9	-158	-94,61%
حساباتنا لدى المراسلين الآخرين		59 881	22 482	-37 399	-62,46%
تسهيلات مصرافية		100	12 917	12 817	-0,83%
توظيفاتنا لدى البنوك		246 543	75 811	-170 732	-69,25%
مستحقات على المؤسسات المالية		19 259	15 580	-3 679	-19,10%
		325 950	126 799	-199 151	-61,10%

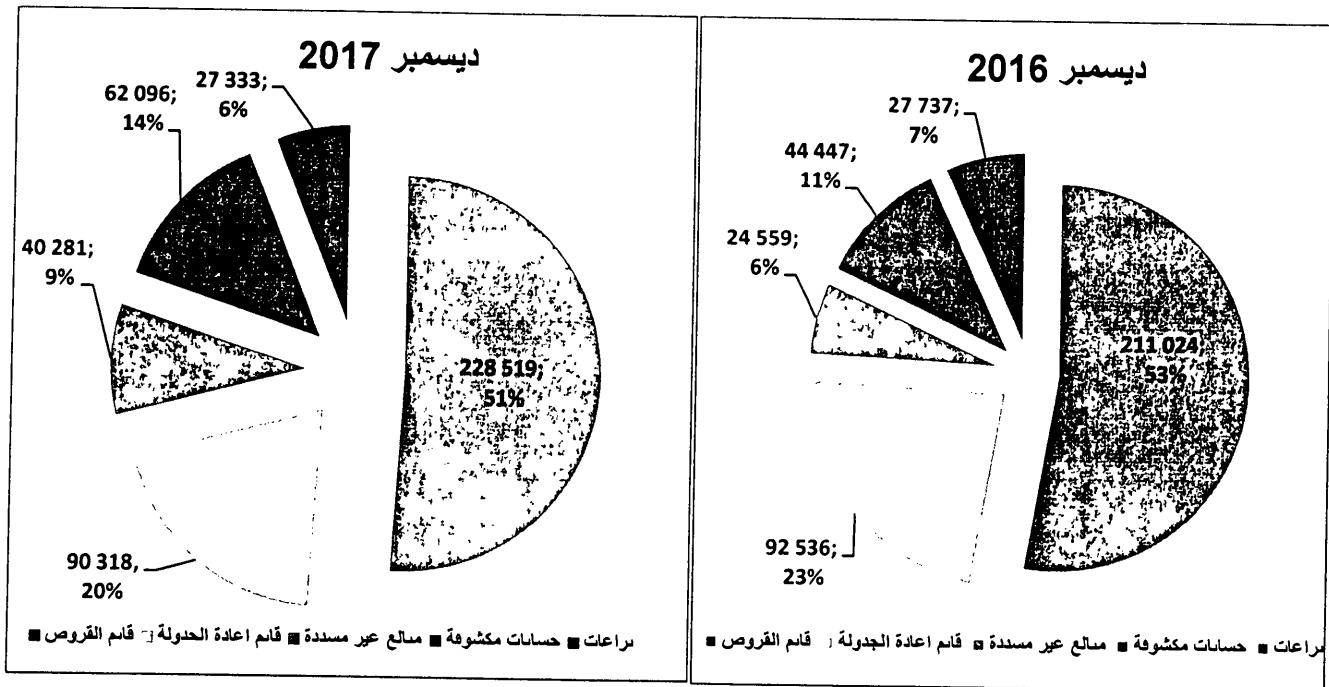
ويتضح من خلال هذا الجدول ما يلي :

- انخفاض التوظيفات لدى البنوك بقيمة 171 مليون دينار مردّه أساساً انخفاض ودائع المراسلين تحت الطلب ولأجل بقيمة 120 مليون دينار وحلول آجال اقتراضات متوسطة المدى خلال سنة 2017 بقيمة 43 مليون دينار .
- زيادة الحسابات المكشوفة للمراسلين بقيمة 13 مليون دينار.
- انخفاض أرصدة حساباتنا لدى البنوك بقيمة 25 مليون دينار مقابل ارتفاع رصيد ودائع البنك لدى البنك المركزي التونسي بقيمة 47 مليون دينار

## • قروض على الحرفاء

بلغت محفظة القروض لفائدة الحرفاء **389,814** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقارنة بـ **349,792** مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 مسجلة زيادة بـ **40,022** مليون دينار وبنسبة **% 11,44**

البيان	2016	2017	النسبة	الفارق	النسبة	النسبة
نـمـقـرـوـضـ	211 024	228 519	52,72%	17 494	50,95%	8,29%
قـائـمـإـعادـةـالـجـوـلـةـ	92 536	90 318	23,12%	-2 219	20,14%	-2,40%
بـالـغـغـيـرـمـسـدـدـةـ	24 559	40 281	6,13%	15 722	8,98%	64,02%
حـسـابـاتـمـكـشـفـةـ	44 447	62 096	11,10%	17 650	13,84%	39,71%
إـعـاتـ	27 737	27 333	6,93%	-404	6,09%	-1,46%
المـجمـوعـ	400 303	448 547	100,00%	48 243	100,00%	12,05%
وـانـدـمـسـتـحـقـةـوـإـيـرـادـاتـمـسـبـقـةـ	-577	-1 271		-694		120,18%
وـانـدـمـؤـجـلـةـوـمـجـدـوـلـةـ	-11 631	-15 482		-3 851		33,11%
خـصـصـاتـ	-38 303	-41 980		-3 677		9,60%
صـافـيـمـحـفـظـةـقـرـوـضـ	349 792	389 814		40 022		11,44%



## ● محفظة السندات التجارية

تم تحصيل رصيد السندات التجارية بقيمة 4 مليون دينار بحلول أجلها خلال شهر جويلية 2017 مثلاً بيبيه الجدول التالي :

الوحدة : ألف دينار

البيان	المجموع	فوائد مستحقة على الرقاب	منحة إصدار رقاب خزينة	رقاب خزينة قابلة للتنظير	الفارق	النسبة
رقاب خزينة قابلة للتنظير		فواتد مستحقة على الرقاب		منحة إصدار رقاب خزينة		-42,79%
4 000		18		121		-65,38%
121		18		0		-11,68%
المجموع		0		0		-100,00%
<b>4 139</b>		<b>0</b>		<b>4 139</b>		<b>-4 139</b>

## ● محفظة الاستثمار

بلغت محفظة الاستثمار 48,520 مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل 49,680 مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 :

الوحدة : ألف دينار

البيان	النسبة	الفارق	2017	2016
مساهمات	0,00%	0	40 325	40 325
قروض مشروطة	300,00%	900	1 200	300
قرض رقاعي	-20,00%	-2 000	8 000	10 000
ديون مستحقة	-1,79%	-11	604	615
المجموع	-2,17%	-1 111	50 129	51 240
فوائد مؤجلة عن المساهمات	0,00%	0	-193	-193
مخصصات عن المساهمات	3,58%	-49	-1 416	-1 367
صافي محفظة الاستثمار	-2,33%	-1 160	48 520	49 680

أصول ثابتة

بلغت الأصول الثابتة 47,093 مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل 37,916 مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2016 مسجلة زيادة بقيمة 9,177 مليون دينار وبنسبة 24,2 % تتمثل أساساً في إشغال بناء المقر الجديد للبنك واقتناه وتجهيز الفروع الجديدة وتتجدر الإشارة إلى أن تكاليف إنجاز المبني الجديد للبنك بلغت قرابة 36 مليون دينار إلى غاية تاريخه.

أصول أخرى •

بلغ رصيد هذا البد 8,418 مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل 7,609 مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 وهي كالتالي :

الوحدة : ألف دينار

النسبة	الفارق	2017	2016	البيان
-52,52%	-333	301	634	حساب الدولة للأداءات
7,01%	37	565	528	قرص وتسبيقات للموظفين
51,05%	608	1 799	1 191	أعباء مسجلة مسبقاً وإيرادات للتحصيل
1,92%	82	4 358	4 276	صكوك وكمباليات تحت التحصيل و حساب الربط
40,29%	415	1 445	1 030	مدينون مختلفون
7,51%	80	1 145	1 065	أعباء للتوزيع
7,51%	-80	-1 145	-1 065	استهلاكات لأعباء للتوزيع
0,00%	0	-50	-50	محصصات
<b>10,63%</b>	<b>809</b>	<b>8 418</b>	<b>7 609</b>	<b>المجموع</b>

## ٢- الخصوم

### • ودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية

لغت ودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية **224,851** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل **369,485** مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 مسجلة نقصا بقيمة **144,634** مليون دينار وبنسبة **39,14%** حيث ارتفعت الإقراضات من السوق النقدية بـ **22** مليون دينار فيما انخفضت ودائع المراسلين تحت الطلب والأجل بـ **120** مليون دينار وحلت آجال اقراضات متوسطة المدى بالدينار من البنوك بـ **43** مليون دينار والقروض المسوقة بالعملة بما يعادل **3** مليون دينار:

الوحدة : ألف دينار

البيانات	المجموع	2017	2016	الفارق	النسبة
حسابات المراسلين تحت الطلب		40 275	127 391	-87 116	-68,38%
اقراضات متوسطة المدى بالدينار		26 000	69 000	-43 000	-62,32%
قروض مسوقة بالعملة		664	4 126	-3 462	-83,91%
اقراضات قصيرة المدى من السوق النقدية		27 000	5 000	22 000	440,00%
ودائع المراسلين لأجل		129 320	161 992	-32 672	-20,17%
فوائد للدفع على الودائع والاقراضات		1 592	1 976	-384	-19,43%
		<b>224 851</b>	<b>369 485</b>	<b>-144 634</b>	<b>-39,14%</b>

### • ودائع وأموال الحرفاء

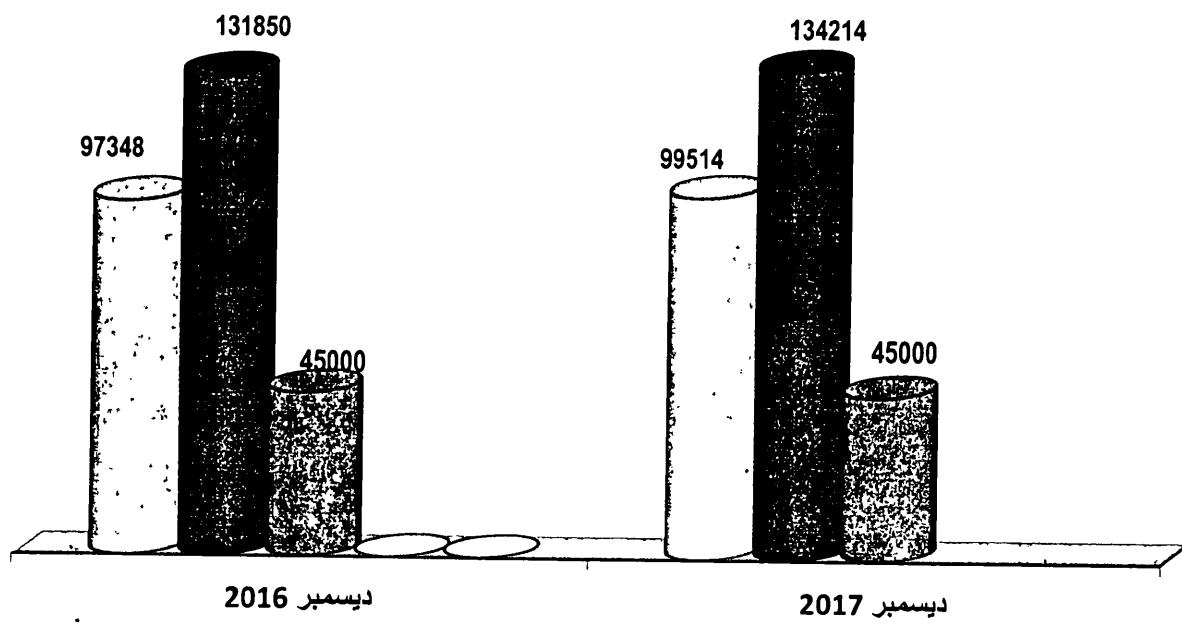
بلغت ودائع الحرفاء دون اعتبار شهادات الإيداع **233,728** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل **229,198** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2016 مسجلة زيادة بقيمة **4,530** مليون دينار وبنسبة **1,98%**.

وتتجدر الإشارة إلى أن الودائع بالدينار التونسي ارتفعت في نهاية شهر ديسمبر 2017 بـ **2,166** مليون دينار مقارنة بنفس الفترة من سنة 2016 كما ارتفعت الودائع بالعملة بـ **2,364** مليون دينار.

في حين استقرت شهادات الإيداع من المؤسساتيين في نهاية شهر ديسمبر 2017 في حدود **45** مليون دينار محافظة على نفس المستوى مقارنة بسنة 2016 كما يبيّنه الجدول التالي :

الوحدة : ألف دينار

البيان	2017	2016	الفارق	النسبة
ودائع بالدينار	99 514	97 348	2 166	2,23%
ودائع تحت الطلب	43 235	57 725	-14 490	-25,10%
ودائع لأجل	42 111	27 765	14 346	51,67%
حسابات الودائع لاحل	33 005	16 572	16 433	99,16%
فواتت تدفيع على الودائع لاحل	590	361	229	63,43%
وصولات صندوق	9 065	11 124	-2 059	-18,51%
فواتت مدفوعة مسدة على وصولات صندوق	-549	-292	-257	88,01%
حسابات ادخار	11 858	11 858	14 168	19,48%
ودائع الادخار	11 858	11 858	14 168	19,48%
ودائع بالعملة	131 850	134 214	2 364	1,79%
ودائع تحت الطلب	112 491	112 575	84	0,07%
ودائع لأجل	19 359	21 639	2 280	11,78%
حسابات الودائع لاحل	19 211	21 575	2 364	12,31%
فواتت تدفيع على الودائع لاحل	148	64	-84	-
وصولات صندوق	0	0	0	-
فواتت مدفوعة مسدة على وصولات صندوق	0	0	0	-
مجموع الودائع بالدينار وبالعملة (1)	229 198	233 728	4 530	1,98%
شهادات ايداع مؤسسات	45 000	45 000	0	0,00%
فواتت تدفيع	705	620	-85	-12,06%
المجموع 2	45 705	45 620	-85	-0,19%
المجموع العام	274 903	279 348	4 445	1,62%



■ ودائع بالعملة □ ودائع بالدينار □ شهادات الادخار

## • اقتراضات وموارد خصوصية

ارتفعت الاقتراضات والموارد الخصوصية إلى **29,832** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقارنة بـ **10,110** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2016 وذلك بعد اختتام عملية القرض الرقاعي الخاص وتحصيل مبلغ **20** مليون دينار في حين تم تمويل جزء من عملية بناء المقر الجديد للبنك بقيمة **8,774** مليون دينار عن طريق الاقتراض من بنك البركة.

## • خصوم أخرى

بلغت الخصوم الأخرى **37,751** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقارنة بـ **19,938** مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 :

الوحدة : ألف دينار

البيان	المجموع	19 938	37 751	17 813	النسبة	الفارق	2017	2016	
مخصصات و مدخلات	دائعون مختلفون		حساب حصة المساهمين		31,56%	350	1 459	1 109	
stocks و كمبيالات تحت التحصيل	مصرفات للدفع و إيرادات مسبقة		-		5,79%	579	10 574	9 995	
دائنون مختلفون	حساب حصة المساهمين		-		2,78%	87	3 221	3 134	
حساب حصة المساهمين	-		-		402,73%	18 022	22 497	4 475	
-		-		-		-100,00%	-1 225	0	
<b>المجموع</b>		<b>19 938</b>		<b>37 751</b>		<b>17 813</b>		<b>31,56%</b>	

## 3.1 - حقوق المساهمين

بلغ مجموع الأموال الذاتية **106,465** مليون دينار في نهاية السنة المالية 2017 مقابل **110,157** مليون دينار خلال نفس الفترة من سنة 2016 .

الوحدة : ألف دينار

البيان	المجموع	110 157	106 465	-3 692	النسبة	الفارق	2017	2016	
رأس المال	-		-		0,00%	0	100 000	100 000	
احتياطيات	-		-		1,82%	174	9 753	9 579	
نتائج مؤحلة	-		-		-68,75%	-11	5	16	
نتيجة الفترة المحاسبية	-		-		-685,94%	-3 855	-3 293	562	
<b>المجموع</b>		<b>110 157</b>		<b>106 465</b>		<b>-3 692</b>		<b>0,00%</b>	

## 2- جدول التعهادات خارج الموازنة :

بلغ مجموع الالتزامات بالتوقيع ما قدره **230,125** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل **244,864** مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 مسجلة نقصا بقيمة **14,739** مليون دينار وبنسبة **6,02%**.

ومما يلاحظ أن قائم الالتزامات المتعلقة بالضمادات والكافالات ارتفع إلى **75,009** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقارنة بـ **68,596** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2016 أي بزيادة قدرها **6,413** مليون دينار وبنسبة **9,35%**.

أما الالتزامات القائمة بعنوان اعتمادات الاستيراد والتصدير فقد سجلت انخفاضا بقيمة **35** مليون دينار وبنسبة **37,25%** مردّه أساسا انخفاض التعهادات القائمة بعنوان اعتمادات التصدير والتي بلغت **37,075** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل **67,565** مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 (انخفاض بنسبة **45,1%**).

وارتفعت التعهادات القائمة بعنوان القروض التجارية والتمويل إلى **96,169** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقارنة بـ **82,321** مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 مسجلة زيادة بقيمة **13,848** مليون دينار وبنسبة **16,82%**.

## **الجزء الثاني**

# **مؤشرات حول الاستغلال**

## - 1- توزيع الناتج البنكي الصافي

### 1.1- إيرادات الاستغلال البنكي

بلغت إيرادات الاستغلال البنكي **41,501** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقارنة بـ **37,922** مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 أي بزيادة قدرها **3,579** مليون دينار (نسبة **9,44%**).

الوحدة : ألف دينار

البيان	37 922	41 501	28 298	1 465	النسبة
فوائد دائنة ومداخيل مماثلة			26 833	28 298	5,46%
عمولات دائنة			9 025	10 328	14,44%
مرابيح محفظة السندات التجارية والعمليات المالية			1 360	2 207	62,28%
مداخيل محفظة الاستثمار			704	668	-5,14%
<b>مجموع إيرادات الاستغلال البنوكية</b>	<b>37 922</b>	<b>41 501</b>	<b>28 298</b>	<b>1 465</b>	<b>9,44%</b>

### 2.1- أعباء الاستغلال البنكي

بلغت أعباء الاستغلال البنكي **17,885** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقارنة بـ **15,323** مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 مسجلة زيادة بقيمة **2,562** مليون دينار (نسبة **16,72%**).

الوحدة : ألف دينار

البيان	15 323	17 885	17 266	2 203	النسبة
فوائد مدينة وأعباء مماثلة			15 063	2 203	14,63%
عمولات مدينة			226	601	166,30%
خسائر محفظة السندات التجارية والعمليات المالية			34	18	-47,06%
<b>مجموع أعباء الاستغلال البنكي</b>	<b>15 323</b>	<b>17 885</b>	<b>17 266</b>	<b>2 203</b>	<b>16,72%</b>

### 3.1 - الناتج البنكي الصافي

بلغ الناتج البنكي الصافي **23,616** مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل **22,599** مليون دينار في نفس الفترة من سنة 2016 مسجلاً زيادة بنسبة **4,50%**. كما بلغت نسبة الناتج البنكي الصافي من الإيرادات **56,9%** في موعد شهر ديسمبر 2017 مقابل **59,3%** في نفس الفترة من سنة 2016.

الوحدة : ألف دينار

البيان	النسبة من الإيرادات	2016	2017	الفارق	النسبة
إيرادات الاستغلال البنكي		37 922	41 501	3 579	9,44%
أعباء الاستغلال البنكي		15 323	17 885	2 562	16,72%
الناتج البنكي الصافي		22 599	23 616	1 017	4,50%
الناتج البنكي الصافي	59,6%	56,9%			

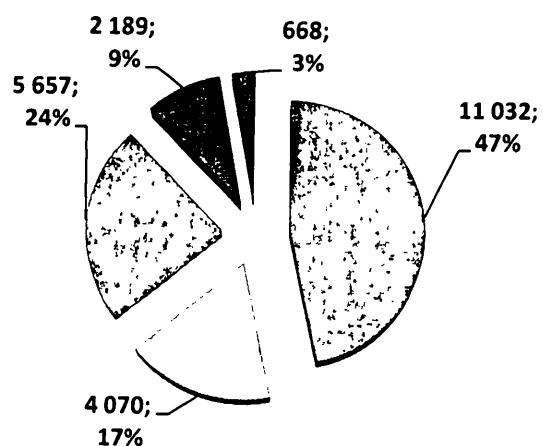
### 2 - هيكلاة الناتج البنكي الصافي

الوحدة : ألف دينار

الأنشطة	2016	2017	%	الفارق	%	%
هامش الفائدة	11 770	11 032	52,1%	-738	46,7%	-6,3%
عائدات التجارة الخارجية	3 878	4 070	17,2%	192	17,2%	5,0%
عائدات العمليات التجارية	4 921	5 657	21,8%	736	24,0%	15,0%
مراتب محطة السيدات التجارية	1 326	2 189	5,9%	863	9,3%	65,1%
عائدات المساهمات والسيدات	704	668	3,1%	-36	2,8%	-5,1%
الناتج البنكي الصافي	22 599	23 616	100,0%	1 017	100,0%	4,5%

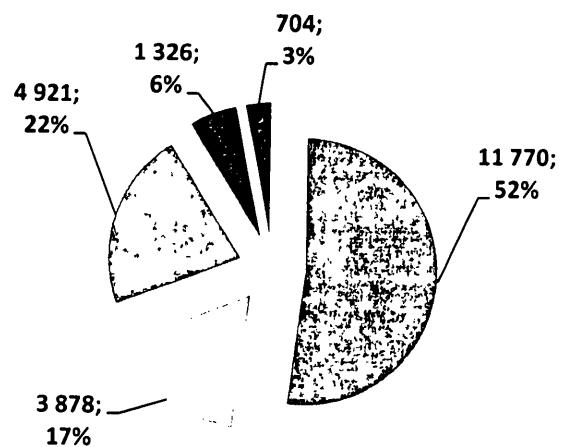
ما يلاحظ من خلال هذا الجدول أن هامش الفائدة يمثل أكبر قسط من الناتج البنكي الصافي بنسبة 47% تليه عائدات العمليات التجارية بنسبة 24% وعائدات نشاط التجارة الخارجية بـ 17%， ثم عائدات الصرف بنسبة 9% وعائدات المساهمات بنسبة 3%.

### الناتج البنكي الصافي حسب النشاط 2017



### الناتج البنكي الصافي حسب النشاط

#### 2016



■ هامش الفائدة  
■ عائدات العمليات التجارية  
■ عائدات المساهمات و السندات

■ عائدات التجارة الخارجية  
■ مربح محفظة السندات التجارية

■ هامش الفائدة  
■ عائدات العمليات التجارية  
■ عائدات المساهمات و السندات

■ عائدات التجارة الخارجية  
■ مربح محفظة السندات التجارية

### • نسبة تغطية الأجر بالعمولات :

قدرَت نسبة تغطية الأجر بالعمولات 72,30 % في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل 70,61 % في نفس الفترة من سنة 2016 كما يبيّنه الجدول التالي :

الوحدة : ألف دينار

البيان	العمولات	الأجر	نسبة التغطية
البيان	العام	العام	النسبة (%)
العمولات	ديسمبر 2017	ديسمبر 2016	
العمولات	10 328	9 025	
الأجر	14 285	12 782	
نسبة التغطية	72,30%	70,61%	

## • كلفة الموارد

قدّرت كلفة موارد البنك بنسبة 5,32 % في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقابل 3,81 % في نفس الفترة من سنة 2016 مع الإشارة إلى أن سعر السوق النقدية ارتفع إلى 5,23 % في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقارنة بـ 4,26 % في نفس الفترة من سنة 2016 كما يبيّنه الجدول التالي:

**كلفة موارد البنك بالدينار 2016-2017**

2017			2016			الموارد
% الكلفة	الكلفة	القائم	% الكلفة	الكلفة	القائم	
0,13%	56	43 268	0,27%	155	57 725	حسابات الحرفاء تحت الطلب
6,60%	598	9 065	6,21%	691	11 124	وصولات صندوق
8,03%	4 137	51 500	8,14%	3 663	45 000	شهادات الادخار
4,00%	567	14 168	3,50%	415	11 858	حسابات الادخار
6,75%	1 788	26 505	5,45%	903	16 572	ودائع انحرافاء لأجل
4,95%	7 147	144 506	4,10%	5 827	142 279	متوسط كلفة الودائع من الحرفاء
6,37%	1 656	26 000	6,35%	4 385	69 000	الافتراض متوسط اندى
7,15%	627	8 774	7,15%	718	10 039	افتراض تموين بناء المقر الجديد
7,62%	1 524	20 000	0,00%	0	0	افتراض الرفاعي الخاص
5,35%	1 285	24 000	4,15%	2 905	70 000	ودائع لأجل من المراسلين
0,00%	0	11 753	0,00%	0	104 379	ودائع تحت انطلب من المراسلين
6,08%	1 643	27 000	6,08%	304	5 000	افتراض من السوق النقدية
5,05%	3 754	74 400	5,76%	3 315	57 500	عمليات بيع انعملة بانحصار مقابل اشراء لأجل ATB
5,71%	3 943	69 000	0,00%	0	0	عمليات بيع انعملة بانحصار مقابل اشراء لأجل BCT
5,53%	14 432	260 928	3,68%	11 626	315 918	متوسط كلفة الافتراض من السوق
5,32%	21 579	405 434	3,81%	17 453	458 197	متوسط كلفة الموارد

### -3 نتيجة الاستغلال قبل تكوين المخصصات :

بلغت نتيجة الاستغلال قبل تكوين المخصصات ما قدره 1,072 مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2017 مقارنة بـ 2,510 ألف دينار في نهاية شهر ديسمبر 2016 مسجلة نقصا بنسبة 57,30 %.

وتجدون التفاصيل بالجدول التالي :

الوحدة : ألف دينار

البيانات	2016	2017	الفارق	النسبة
مجموع إيرادات الاستغلال البنكية	38 095	41 501	3 406	8,94%
المصاريف البنكية	-15 496	-17 885	-2 389	15,42%
مصاريف الأعوان وأعباء الاستغلال العامة	-17 768	-19 710	-1 942	10,93%
مخصصات الاستهلاكات و مدخلات الأصول	-2 243	-2 845	-602	26,84%
رصيد ربح / خسارة على عناصر عادية	-4	99	103	-
الأداء على الشركات	-74	-88	-14	18,92%
<b>النتيجة قبل تكوين المخصصات</b>	<b>2 510</b>	<b>1 072</b>	<b>-1 438</b>	<b>-57,30%</b>

#### 4- النتيجة الصافية للسنة المحاسبية :

أفرز نشاط البنك خلال السنة المالية 2017 عن نتيجة سلبية بعد خصم المخصصات المستوجبة إلى نهاية شهر ديسمبر 2017 بما قدره 3,293 مليون دينار مقارنة بأرباح صافية قدرها 562 ألف دينار في نفس الفترة من سنة 2016 مسجلة نقصا بقيمة 3,855 مليون دينار .

## **الجزء الثالث**

### **الوضعية المالية**

## 1- تصنیف محفظة القروض والالتزامات

بلغت القروض والالتزامات المصنفة نسبة 12,83% في نهاية سنة 2017 مقابل 11,39% في نهاية سنة 2016 :

الوحدة : ألف دينار

البيان	المجموع	القروض و الالتزامات المصنفة	القروض و الالتزامات غير المصنفة*	2016	2017	%	الفارق	التطور
		القروض و الالتزامات المصنفة	القروض و الالتزامات غير المصنفة*	510 096	522 030	88,61%	11 934	2,34%
		القروض و الالتزامات المصنفة	القروض و الالتزامات غير المصنفة*	65 542	76 855	11,39%	11 313	17,26%
				575 638	598 885	100,00%	23 247	4,04%

\* ملاحظة : ما في ذلك الالتزامات على السوق

## 2 - قواعد التصرف الخذر

اعتمادا على المناشير الصادرة عن البنك المركزي التونسي، نعرض عليكم في ما يلي ملخصا لوضعية البنك التونسي الليبي من هذه القواعد :

البيانات	نسبة السيولة	الترتيبية	النسبة	ديسمبر 16	ديسمبر 17
				% 86,0	% 23,2

\* حسب معايير الاحتساب الجديدة التي صبّطها البنك المركزي التونسي (نسبة دنيا بـ 70% بداية من جانفي 2016 و 80% بداية من جانفي 2017 )

البيانات	إفريقيا الدولي من الأموال الذاتية)	نسبة كفاية رأس المال (بعد خصم المساهمة في مصرف شمال	الترتيبية	النسبة	ديسمبر 16	ديسمبر 17
				% 10	% 13,9	12,03%
						% 64,6

# **المرفقات**

البنك التونسي الليبي

B.T.L

القوائم المالية للسنة المنتهية  
في 31 ديسمبر 2017

## البنك التونسي الليبي

## جدول التعهادات خارج الموازنة

للسنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2017

الوحدة: دينار تونسي

2016	2017	الإيضاحات	
68,596,232	75,009,053	تعهد 1	صمامات وكفالات مقدمة
93,946,338	58,946,812	تعهد 2	اعتمادات مستدبة
<b>162,542,570</b>	<b>133,955,865</b>		<b>مجموع الخصوم المحتملة</b>
96,169,128	82,321,028	تعهد 3	تعهادات التمويل المقدمة (*)
<b>96,169,128</b>	<b>82,321,028</b>		<b>مجموع التعهادات المقدمة</b>
136,573,862	163,855,568	تعهد 4	صمامات مفولة
<b>136,573,862</b>	<b>163,855,568</b>		<b>مجموع التعهادات المفولة</b>

(\*) تم تعديل تعهادات التمويل المقدمة لسنة 2016 بغاية المقارنة

البنك التونسي الليبي  
قائمة النتائج

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2017

الوحدة: دينار تونسي

2016	2017	الإيضاحات	
			<b>إيرادات الإستغلال البنكي</b>
26,833,051	28,298,357	إيراد 1	فوائد دائنة ومدحيل مماثلة
9,025,019	10,328,146	إيراد 2	عمولات دائنة
1,359,935	2,206,904	إيراد 3	مرابح محفظة السيدات التجارية والعمليات المالية
704,054	667,842	إيراد 4	مدحيل محفظة الاستثمار
<b>37,922,059</b>	<b>41,501,249</b>		<b>مجموع إيرادات الإستغلال البنكي</b>
			<b>أعباء الإستغلال البنكي</b>
15,063,205	17,265,449	عاء 1	فوائد مدبية وأعباء مماثلة (*)
225,791	601,282	عاء 2	عمولات مدبية
34,367	18,078	عاء 3	حسائر محفظة السيدات التجارية والعمليات المالية
<b>15,323,363</b>	<b>17,884,809</b>		<b>مجموع أعباء الإستغلال البنكي</b>
<b>22,598,696</b>	<b>23,616,440</b>		<b>الناتج البنكي الصافي</b>
			محصصات المدخرات ونتيجة تصحيح قيم المستحقات
-1,863,200	-4,315,559	عاء 4	وعاصير حارج المواربة والحساب
-47,782	-48,966	عاء 5	محصصات المدخرات ونتيجة تصحيح قيم محفظة الاستثمار
-			مصاريف الأعوان
12,974,752	-14,473,624	عاء 6	أعباء الإستعمال العامة
-4,792,483	-5,236,841	عاء 7	محصصات إستهلاكات ومدحرات الأصول الثابتة
-2,242,635	-2,844,797	أصل 6	
<b>677,844</b>	<b>-3,303,347</b>		<b>نتيجة الإستغلال</b>
-4,380	98,701		رصيد ربح/خسارة على عاصير عادية
-74,227	-88,138	عاء 8	الصربية على الشركات
<b>599,237</b>	<b>-3,292,784</b>		<b>نتيجة الأنشطة العادية</b>
-37,114			رصيد ربح/خسارة مئوية من العاصير الطارئة
<b>562,123</b>	<b>-3,292,784</b>		<b>النتيجة الصافية للسنة المحاسبية</b>

## البنك التونسي الليبي

## جدول التدفقات النقدية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2017

الوحدة: دينار تونسي

2016	2017	البيانات
		أنشطة الإستغلال
562,123	-3,292,784	الربحية الصافية
4,153,617	7,209,322	تعديل بعوan المخصصات والإستهلاكات
17,729,505	-72,646,327	الوارق الحاصلة
28,175,999	4,445,118	ودائع / سحبات لدى المؤسسات السكية و المالية الأخرى
-29,345,302	-40,659,140	ودائع الحرفاء
3,041,143	4,139,393	قرصن للحرفاء
1,239,212	-808,712	سداد المتأخرة
,-995,762	17,812,754	أصول أخرى
<b>24,560,535</b>	<b>-83,800,376</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المتآتية من أنشطة الإستغلال</b>
		أنشطة الاستثمار
105,034	1,111,036	اقتناء / تمويل في محطة الإستثمار
-15,047,119	-12,021,977	اقتناء / تمويل في أصول ثانية
<b>-14,942,085</b>	<b>-10,910,941</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المتآتية من أنشطة الاستثمار</b>
		أنشطة التمويل
0	0	ارتفاع / احتفاظ رأس المال
8,153,213	19,721,361	ارتفاع / احتفاظ الإقرارات و الموارد الحصوصية
-420,316	-399,040	استعمالات على الصندوق الاجتماعي
0	0	حصص أرباح مدفوعة
<b>7,732,897</b>	<b>19,322,321</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المتآتية من أنشطة التمويل</b>
<b>17,351,347</b>	<b>-75,388,996</b>	<b>التغيير الصافي في السيولة أو ما يعادلها خلال السنة</b>
<b>2,658,204</b>	<b>20,009,551</b>	<b>السيولة أو ما يعادلها بداية السنة</b>
<b>20,009,551</b>	<b>-55,379,445</b>	<b>السيولة أو ما يعادلها نهاية السنة</b>

## إيضاحات حول القوائم المالية

\*-\*\_\*-\*\_\*-\*\_\*\*

## الإيضاح الأول : تقديم الشركة

تكون البنك التونسي الليبي تحت تسمية المصرف العربي التونسي الليبي للتنمية والتجارة الخارجية بمقتضى إتفاقية مبرمة بين تونس و ليبيا بتاريخ غرة ديسمبر 1983 والمصادق عليها بالقانون عدد 54 لسنة 1984 المؤرخ في 23 حويلة 1984.

حدّد رأس المال الأصلي بما قدره 100.000.000 ديناراً مقسم إلى 1.000.000 سهم بقيمة 100 دينار لكل سهم وقع إكتتابها وتحريرها بالتساوي بين الدولتين التونسية والليبية.

وقد قررت الجمعية العامة الخارقة للعادة المنعقدة يوم 25 ديسمبر 2004 ، التخفيف في رأس المال بما قدره 30.000.000 دينار لإستيعاب قسط من الخسائر المسجلة في موفي 2003 قصد إعادة التوازن بين رأس المال والأموال الذاتية الصافية.

هذا وقد قررت الجمعية العامة الخارقة للعادة المنعقدة يوم 20 نوفمبر 2013 ، الترفيع في رأس المال البنك بما قدره 30.000.000 دينار قصد دعم مركزه المالي وتطوير نشاطه وتحسين نسبة السيولة.

ونتيجة لذلك أصبح رأس المال في حدود 100.000.000 دينار مقسم إلى 1.000.000 سهم قيمة كل سهم 100 دينار.

تتمثل أغراض البنك أساساً في قبول الودائع من العموم كيما كانت مدتها وشكلها وفتح الحسابات المختلفة للهيئات والمؤسسات والبنوك والشركات والأفراد وعقد القروض ومنح التسهيلات الإنمائية الأخرى لأحال مختلفة وذلك بالعملة المحلية أو بأية عملة أخرى.

ويعطي البنك الأولوية لتمويل المشاريع الاستثمارية والتجارية وبالأخص المشاريع المشتركة منها بين البلدين.

يُخضع شاطِ البنك للفانون عدد 65 لسنة 2001 المؤرخ في 10 حويلة 2001 والمتعلق بمؤسسات القرض.

أما في ما يخص النظام الجنائي يخضع البنك لأحكام القانون العام.

وفي هذا الإطار وتبعاً لعملية إحالة قسط من الديون والمساهمات المصنفة إلى شركتي الاستخلاص والإستثمار طبقاً لما جاء به القانون عدد 32 لسنة 2003 المؤرخ في 28 أفريل 2003 والمتعلق بالأحكام الجنائية التي ترمي إلى دعم عمليات التطهير المالي لبنوك التنمية ، انفع البنك بعنوان سنة 2004 بالإمتيازات التالية :

1- طرح من الربح الخاضع للضريبة ، القيمة الاقصية المتاتية من التقويت في الديون والمساهمات

2- إستيعاب الخسائر الناتجة عن عمليات التقويت من الاحتياطي ذي النظام الخاص المكون في إطار القانون عدد 93 لسنة 1988 ، دون الرحوع في الامتيازات التي انفع بها هذا الاحتياطي.

3- حق طرح الخسائر المسجلة بعنوان إحالة الديون والمساهمات بما في ذلك التي تم إستيعابها من الاحتياطيات أو عن طريق التحفيض في رأس المال ، من نتائج السنوات المواتية وذلك إلى حد إستيعاب هذه الخسائر كلياً.

## الإيضاح الثاني : المعايير والمبادئ المحاسبية المعتمدة

تشتمل القوائم المالية للبنك التونسي الليبي بالنسبة للسنة المحاسبية المنتهية في 31 ديسمبر 2017 على الموازنة وجدول التعهدات خارج الموازنة وقائمة النتائج وجدول التدفقات النقدية والإيضاحات وقد تم إعدادها طبقاً للمعيار المحاسبي العام والمعايير المحاسبية (من 21 إلى 25) المتعلقة بالمؤسسات المصرفية وفقاً لقرار وزير المالية المؤرخ في 25 مارس 1999.

وتلخص أهم المبادئ المحاسبية المعتمدة في إعداد القوائم المالية كالتالي:

### 1.1 - القروض والإيرادات المتعلقة بها

تطهر القروض قصيرة المدى في الميزانية بقيمتها الأصلية بعد خصم الفوائد المسجلة مقدماً وغير المستحقة .

كما تدرج القروض المتوسطة والطويلة المدى في الموازنة بقيمة المبالغ التي تم صرفها بصفة فعلية . وبالتالي، تبقى المبالغ التي لم يقع صرفها مسجلة ضمن الالتزامات خارج الموازنة .

وتسجل الفوائد المحصلة بصفة فعلية والتالعة للسنة المالية ضمن الإيرادات فيما تدرج الفوائد المتعلقة بالسنة الموالية في حساب حصوم الموازنة ضمن بند "حساب تسوية الخصوم" .

أما الفوائد المستحقة على الديون المصنفة وغير المحصلة بصفة فعلية، فإنها تسجل ضمن حساب فوائد مؤجلة وتأتي خصماً من بند "مستحقات على الحرفاء" .  
و عند تحصيلها بصفة فعلية، تدرج هذه الفوائد ضمن الإيرادات .

### 2.1 - أصول الإيجار المالي

تسجل الأصول الثابتة الخاصة بالإيجار المالي ضمن الأصول بالموازنة بقيمة شرائها دون اعتبار الأداء على القيمة المضافة وهي تسيّهه بالقروض المسندة للحرفاء . وبالتالي تم إدراجها ببند "مستحقات على الحرفاء" .

توزع قيمة الإيجار على النحو التالي :

- حره اصلي يحمل على اصل مبلغ الدين
- وجزء خاص بالفوائد .

### 3.1 - محفظة السندات

تنقسم محفظة السندات التي توحد حوزة المصرف إلى قسمين : محفظة السندات التجارية ومحفظة الاستثمار .

تحتوي محفظة السندات التجارية حصراً على السندات التي ينوي المصرف التفويت فيها بالبيع على المدى القصير .

تضمن محفظة الاستثمار أساساً :

- السندات التي يعتقد أن امتلاكها لمدة طويلة يعود بالفائدة على نشاط المصرف (أسهم ورقاء)

- السندات ذات الإبراد القار والتي تم اقتناصها من قبل المصرف بنية الاحتفاظ بها إلى غاية حلول أجلها (سندات الاستثمار).

تدرج القيمة غير المدفوعة من السندات ضمن الالتزامات خارج الموازنة حسب قيمة الإصدار . تسجل السندات حسب قيمة الشراء دون اعتبار المصارييف التي تحملها . كما تسجل عمليات الشراء والبيع للسندات في تاريخ انتقال الملكية والذي يوافق إما تاريخ تسجيل العقد ببورصة الأوراق المالية بتونس أو تاريخ الاكتتاب.

تدرج حصة الأرباح المتعلقة بسندات المصرف ضمن الإيرادات بمجرد المصادقة رسميا على توزيع هذه الأرباح.

#### 4.1 - مخصصات المخاطر

##### 1.4.1 - مخصصات المخاطر عن القروض

حددت المخصصات طبقاً لمبادئ تقسيم وتغطية المخاطر ومتابعة الالتزامات المنصوص عليها بمقتضى المرسوم رقم 91-24 المؤرخ في 04-04-2001 و 12-04-2001 بتطبيق نسبة مخصص الصنف على قيمة الالتزام المتبقى بعد خصم تقييم الضمانات المتوفرة عن كل حريف .

كما أصدر البنك المركزي التونسي المنشور عدد 2 لسنة 2012 و يتعلق بتقييم التعهادات في إطار الإجراءات الظرفية لمساعدة المؤسسات الاقتصادية والذي أوجب تكوين مدخلات ذات صبغة عامة تسمى "مدخلات جماعية" تخصم من النتائج لتغطية المخاطر الكامنة على التعهادات الجارية (صنف 0) وتلك التي تستوجب متابعة خاصة (صنف 1) .

كما جاء في منشور البنك المركزي عدد 21 لسنة 2013 أن البنوك التي لها ديون متعددة ومشكوك في استرجاعها والتي تجاوزت آجال تسديدها المقررة بمدة تتراوح بين 3 و 5 سنوات ، عليها رصد مخصصات بنسبة 40% من قيمة هذه الديون وبـ 70% بالنسبة لالديون التي تجاوزت آجال تسديدها مدة تتراوح بين 5 و 7 سنوات وبنسبة 100% بالنسبة لالديون التي تجاوزت بـ 8 سنوات أو أكثر آجال تسديدها .

كما اعتمد البنك على مقتضيات منشور البنك المركزي التونسي عدد 12 لسنة 2015 والمنقح بالمنشور عدد 5 لسنة 2017 وذلك بالإبقاء على التصنيف المعتمد في موفي ديسمبر 2014 بالنسبة للمؤسسات الناشطة في القطاع السياحي و المنتفعه بالإجراءات الاستثنائية .

وقد تم تعريف أصناف الديون من قبل البنك المركزي التونسي كما يلى:

##### الصنف A : الديون العادية (ACTIFS COURANTS)

وهي الديون التي يبدو استخلاصها بصفة كلية ومؤكدة في آجالها . ويتصف الحرفاء الذين لهم ديون من هذا الصنف ب :

ـ> وضعية مالية متوازنة مدعاة بتوافق محاسبية مصدق عليها ووضعيات محاسبية مؤقتة لا يتتجاوز إعدادها 3 أشهر.

ـ> تطابق القروض المتحصل عليها مع الحاجيات الفعلية للمشروع وقدرتها على تسديد ديونه.

ـ> نسبة المخصصات عن الديون العادية : 0%

## الصنف ب : الديون المصنفة (ACTIFS CLASSES)

### ① الصنف ب 1 : الديون التي تستوجب متابعة خاصة

#### ( ACTIFS NECESSITANT UN SUIVI PARTICULIER )

وهي الديون التي يكون استخلاصها بصفة كلية وفي الأجل مؤكدا. وتتصف المشاريع التي لها ديون من هذا الصيف بأنها تعمل في قطاع اقتصادي يشهد صعوبات، أو ذات وضعية مالية تشهد تقهقا. وبالرغم من ذلك تبقى هذه المشاريع قادرة على تسديد ديونها دون اللجوء بصفة مباشرة إلى الاقتراض التكميلي.

⇨ نسبة المخصصات على الصنف ب 1 : 0 %

### ② الصنف ب 2 : الديون غير المؤكدة ( ACTIFS INCERTAINS )

وهي الديون التي يبدو استخلاصها الكلي غير مؤكدا في الأجال وتتصف المشاريع التي لها ديون من هذا الصيف بأنها تعاني من صعوبات مالية تهدى بقاءها واستمراريتها وهو ما يستوجب القيام بعملية إعادة هيكلتها وتطهير وضعيتها المالية.

وبالإضافة إلى ذلك تكون بذمة هذه المشاريع ديون غير مسددة حل أجلها منذ ما بين 90 و 180 يوما.

⇨ نسبة المخصصات على الصنف ب 2 : 20 %

### ③ الصنف ب 3 : الديون المتعثرة ( ACTIFS PREOCCUPANTS )

و هي الديون التي يبدو استخلاصها مهددا والتي يمكن أن ينحر عنها حسانر للبؤوك مما يستوجب تدخل هذه الأخيرة بصفة ناجحة للحد منها.

و بالإضافة إلى ذلك تكون بذمة هذه المشاريع ديون غير مسددة حل أجلها منذ ما بين 180 و 360 يوما والتي قد يستوجب استخلاصها اللجوء إلى النزاعات.

⇨ نسبة المخصصات على الصنف ب 3 : 50 %

### ④ الصنف ب 4 : الديون المشكوك فيها ( ACTIFS COMPROMIS )

وهي الديون التي لها نفس خاصيات الصنف ب 3 والتي حل أجلها منذ أكثر من 360 يوما.

⇨ نسبة المخصصات على الصنف ب 4 : 100 %

## ⑤ الصنف ب 5 : الديون المحالة على النزاعات

وهي الديون التي تمت إحالتها على النزاعات.

### نسبة المخصصات على الصنف ب 5 : 100 %

تمثل الضمانات التي أحذت بعين الاعتبار في :

- الضمانات المقدمة من قبل الدولة
- الضمانات المقدمة من قبل البنوك
- الأصول المالية المرصودة للعرض
- الودائع في حسابات الضمان
- الرهون المسحولة

- قيمة المعدات التي تم اقتناصها في إطار عقود الإيجار المالي

تتلخص طرق تقييم الضمانات المعترف بها بالنسبة لأهم قطاعات النشاط كما يلي :

✓ تتحسب قيمة الرهن بالنسبة للمشاريع السياحية باعتبار صنف النزل وطاقة استيعابه وكلفة السرير . وتعدل القيمة بتطبيق نسبة استهلاك حسب أقدمية المشروع وحصة المصرف في تمويله

✓ تتحسب قيمة الضمان بالنسبة للقطاعات الأخرى على أساس تقييم مستقل داخلي أو خارجي وحسب حصة المصرف في تمويل المشروع

✓ يتم تقييم قيمة الضمان المتمثل في المعدات التي تم اقتناصها في إطار الإيجار المالي كما يلي :

• المعدات العادية : تطبيق انخفاض ب 20 % سنويا على سعر التراء

• المعدات الخاصة: تطبيق انخفاض ب 40 % سنويا على سعر الشراء

• العقارات : تطبيق انخفاض ب 5 % سنويا على سعر الشراء

وتطبق نسبة المخصص المستوجب عن كل صنف على الالتزام الصافي بعد خصم قيمة الضمان والفوائد المؤجلة من مجموع الالتزام الأصلي.

### 2.4.1 - مخصصات عن محفظة السنادات

يتم تقييم السنادات التجارية حسب أسعارها ببورصة الأوراق المالية في تاريخ ختم الميزانية إذا كانت الشركات المتعلقة بها مدرجة بالبورصة أو بأسعارها الفعلية على السوق . وينحر عن وجود نقص في قيمتها تكوين مخصص يعادل الانخفاض المسحول وفي صورة وجود قيمة زائدة، فهي لا تسهل ضمن الإيرادات.

يقع تقييم محفظة الاستثمار وفقا لسعر الأسهم بالبورصة إذا كانت شركاتها مدرجة ببورصة الأوراق المالية بتونس أو حسب قيمتها المحاسبية التي يتم احتسابها على أساس القوائم المالية الأخيرة المتوفرة لدى المصرف بالنسبة للشركات غير المدرجة بالبورصة . ويقع تغطية انخفاض قيمة هذه الأسهم عن طريق المخصصات .

#### ١.٥ - معالجة الأصول الثابتة :

تسجل الأصول الثابتة بكلفة الشراء ويعتمد المصرف طريقة الاستهلاك القار حسب النسب التالية:

○ البناءات	% 2.5 و 5%
○ أثاث و معدات المكاتب	% 10
○ تحهيزات وتهيئة	% 10
○ معدات نقل	% 20
○ برامج و معدات معلوماتية	% 33 و 10 %

#### ١.٦ - نظام المحاسبة متعددة العملات :

يعتمد البنك على نظام المحاسبة المتعددة العملات طبقا لما حاصل بمعايير المحاسبة رقم 23 المتعلق بمعالجة العمليات بالعملة الأجنبية في المؤسسات البنكية . ويقوم المصرف بتحويل المتصروفات والإيرادات المسجلة بالعملة الأجنبية إلى الدينار التونسي على أساس سعر الصرف بالحاضر المعامل في تاريخ تسجيلها محاسبيا .

عند نهاية كل فترة محاسبية يتم تحويل عناصر الأصول والخصوم باعتماد أسعار الصرف المصرح بها من قبل البنك المركزي التونسي في تاريخ ختم القوائم المالية وتسجيل الأرباح والخسائر المتعلقة بأوضاع الصرف محاسبيا طبقا لما حاصل بالنظام المحاسبي .

## إيضاحات حول الموازنة

- \* - \* - \* - \*

**1 - الأصول :**

**أصل 1 : خزانة وأموال لدى البنك المركزي ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية :**

بلغ رصيد هذا البند 57.602.947 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 9.508.435 دينار في 31 ديسمبر 2016 ، وهو كالتالي :

الوحدة: دينار تونسي

البيانات	ديسمبر 2017	ديسمبر 2016
نقدية بالخزينة	3 732 406	2 441 068
أموال لدى البنك المركزي و مركز الصكوك البريدية و الخزينة العامة للبلاد التونسية	53 870 541	7 067 367
المجموع	57 602 947	9 508 435

**أصل 1 - 1 : نقدية بالخزينة :**

تتمثل النقدية بالخزينة بتاريخ 31 ديسمبر 2017 مقارنة بنفس التاريخ من سنة 2016 كما يلي :

الوحدة: دينار تونسي

العملة	الرصيد بالدينار التونسي	
	2016/12/31	2017/12/31
الديار الكندي	1 060	264
الأورو	593 909	759 011
الدinar التونسي	1 477 848	2 242 506
الفرنك السويسري	6 333	10 638
الجنيه الاسترليني	483	1 259
الكرونا السويدية	1 396	1 492
الدرهم الاماراتي		350
الريال القطري	0	706
الريال السعودي	877	0
الدولار الأمريكي	359 162	716 180
المجموع	2 441 068	3 732 406

أصل 1- 2 : أموال لدى البنك المركزي ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية :

ينقسم هذا البد كالآتي :

الوحدة: دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
7 067 363	53 870 537	البنك المركزي التونسي
4	4	مركز الصكوك البريدية
<b>7 067 367      53 870 541</b>		<b>المجموع</b>

أصل 2 : مستحقات على المؤسسات البنكية و المالية :

بلغ رصيد هذا البد 126.799.220 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 325.949.973 في 31 ديسمبر 2016 تفاصيله كالآتي :

الوحدة: دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
166 427	8 960	حساباتنا لدى البنوك المحلية
59 981 600	35 399 167	حساباتنا لدى المراسلين الأجانب وتسهيلات مصرافية
<b>60 148 027</b>	<b>35 408 127</b>	حسابات المصرف لدى البنك
<b>19 258 872</b>	<b>15 579 546</b>	مستحقات على المؤسسات المالية
<b>246 543 074</b>	<b>75 811 547</b>	توظيفات لدى البنك
<b>325 949 973</b>	<b>126 799 220</b>	<b>المجموع العام</b>

**أصل 2-1 : البنوك المحلية :**

بلغت حساباتنا بالدينار التونسي لدى البنوك المحلية ما يلى :

الوحدة: دينار تونسي

المبلغ		المراسلون المحليون
2016/12/31	2017/12/31	
2 937	2 915	البنك العربي لتونس
6 045	6 045	بنك الأمان
157 445	0	بنك البركة
<b>166 427</b>	<b>8 960</b>	<b>المجموع العام</b>

**أصل 2-3 : توظيفات لدى البنوك :**

تمثل التوظيفات لدى البنوك بتاريخ 31 ديسمبر 2017 مقارنة بنفس التاريخ من سنة 2016 كما يلى :

الوحدة: دينار تونسي

المبلغ		التوظيفات
2016/12/31	2017/12/31	
20 000 000		البنك التونسي الكويتي بالدينار التونسي
17 248 500	4 899 000	بنك تونس العالمي بالدولار الأمريكي
14 555 100		البنك الوطني الفلاحي بالأورو
8 509 260	3 919 200	بنك اليعاقي بالدولار الأمريكي
20 238 239		بنك التجاري العربي البريطاني بالدولار الأمريكي
50 000 000	16 000 000	بنك الاسكان بالدينار التونسي
10 000 000		البنك الوطني الفلاحي بالدينار التونسي
13 798 800		البنك الوطني الفلاحي بالدولار الأمريكي
10 000 000	11 744 400	بنك الأمان بالدينار التونسي
	2 000 000	مصرف شمال افريقيا بالدينار
34 000 000	37 232 400	البنك المركزي التونسي بالدينار التونسي
30 000 000		الاتحاد الدولي للبنوك بالدينار التونسي
5 000 000		بنك تونس والامارات بالدينار التونسي
13 000 000		المؤسسة العربية المصرفية بالدينار التونسي
193 175	16 547	حسابات مرتبطة بالتوظيفات
<b>246 543 074</b>	<b>75 811 547</b>	<b>المجموع</b>

وتنقسم مستحقات على المؤسسات البنكية و المالية حسب المدة المتبقية في 31 ديسمبر 2017 كالآتي :

- مستحقات على المؤسسات البنكية و المالية لغاية 3 أشهر 112.599.222:
- مستحقات على المؤسسات البنكية و المالية لأكثر من 3 أشهر وأقل من سنة: 3.950.001
- مستحقات على المؤسسات البنكية و المالية لأكثر من سنة وأقل من 5 سنوات : 10.249.997
- مستحقات على المؤسسات البنكية و المالية لأكثر من 5 سنوات 0 :

**126.799.220:**

**المجموع**

**أصل 3 : مستحقات على الحرفاء :**

بلغ رصيد هذا البند 389.814.488 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 349.791.581 في 31 ديسمبر 2016 ، تفاصيله كالآتي :

الوحدة : دينار تونسي

<b>المبلغ</b>		<b>البيانات</b>
<b>2016</b>	<b>2017</b>	
44 446 643	62 096 372	أرصدة مدينة للحرفاء
355 278 828	385 180 309	مساعدات أخرى للحرفاء
<b>399 725 471</b>	<b>447 276 681</b>	<b>المجموع الخام</b>
- 11 630 819	- 15 481 776	فوائد مؤجلة
-36 245 233	-39 860 426	مخصصات الديون المشكوك في تحصيلها
-2 057 838	-2 119 991	مخصصات حماعية
<b>349 791 581</b>	<b>389 814 488</b>	<b>المجموع الصافي</b>

أصل 3-1 : مساعدات أخرى للحرفاء :

بلغ رصيد هذا البند 309.180.309 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 355.278.828 دينار في 31 ديسمبر 2016 ، تفاصيله كالتالي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
302 982 975	317 566 148	قروض للحرفاء
24 558 561	40 280 706	مستحقات غير مسددة
27 737 292	27 333 455	قروض في النزاعات
<b>355 278 828</b>	<b>385 180 309</b>	<b>المجموع</b>

أصل 3-1-1 : قروض للحرفاء :

يشتمل هذا البند على ما يلي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
133 311 245	144 159 650	تمويل عمليات تجارية
74 421 262	80 040 987	محفظة قروض التمويل
20 136 650	16 954 072	قروض مسوقة
74 354 534	75 029 450	جدولة قروض
612 284	1 234 989	قروض الاجار المالي، (1)
147 000	147 000	حساب جاري للشركاء
<b>302 982 975</b>	<b>317 566 148</b>	<b>المجموع</b>

(1) بعد خصم الاستهلاكات .

أصل 3-2 : مستحقات غير مسددة :

بلغت مستحقات البنك غير المسددة 40.280.706 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 24.558.561 دينار في 31 ديسمبر 2016 ، وهي كالتالي:

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
7 781 288	12 204 986	قروض غير مسددة على عمليات تجارية
9 861 395	14 536 869	قروض غير مسددة أصلاً على قروض التنمية
3 906 110	5 545 761	فوائد غير مسددة على قروض التنمية
2 894 646	7 881 136	قروض غير مسددة على قروض مسومة
115 122	111 954	قروض غير مسددة على الإيجار المالي
<b>24 558 561</b>	<b>40 280 706</b>	<b>المجموع</b>

أصل 3-3 : مخصصات الديون المشكوك في تحصيلها :

يتمثل تطور مخصصات الديون خلال سنة 2016 فيما يلي :

المبلغ بالدينار التونسي	البيانات
38 303 071	*الرصيد بتاريخ 31 ديسمبر 2016
36 245 233	- مخصصات الديون المشكوك في تحصيلها
2 057 838	- مخصصات جماعية
<b>3 677 346</b>	* المدخرات المرصدة الصافية خلال سنة 2017
4 860 090	: * المدخرات المرصدة خلال السنة
-1 182 744	: * استرجاع مخصصات خلال السنة
<b>41 980 417</b>	*الرصيد بتاريخ 31 ديسمبر 2017
39 860 426	- مخصصات الديون المشكوك في تحصيلها
2 119 991	- مخصصات حماعية

**أصل 5 : محفظة الاستثمار:**

بلغ رصيد محفظة الاستثمار بعد خصم المخصصات 48.519.971 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 49.679.973 دينار عدد ختم سنة 2016.

تتجزأ محفظة الاستثمار كالتالي:

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
40 597 691	40 597 691	مساهمات و أرباح مرتبطة
10 641 983	9 530 947	حساب جاري للشركاء وسندات رقاعية
<b>51 239 674</b>	<b>50 128 638</b>	<b>مجموع</b>
-1 559 701	-1 608 667	مخصصات وفوائد مؤجلة على المساهمات
<b>49 679 973</b>	<b>48 519 971</b>	<b>المبلغ بعد خصم المخصصات</b>

يتمثل تطور محفظة الاستثمار حلال سنة 2017 فيما يلي:

المبلغ بالدينار التونسي	البيانات
<b>51 239 674</b>	الرصيد بتاريخ 31 ديسمبر 2016
-1 100 000	فارق في السندات الرقاعية
- 11 036	فارق / الفوائد المرتبطة بالسندات الرقاعية
<b>50 128 638</b>	<b>الرصيد بتاريخ 31 ديسمبر 2017</b>

تحتوي محفظة الاستثمار على مساهمة البنك في رأس مال مصرف شمال إفريقيا الدولي "NAIB" بما قدره 29 254 ألف دينار تونسي . وتتجذر الإشارة إلى أن مصرف شمال إفريقيا الدولي يدار من قبل المساهمين في رأس مال البنك وهم من يتولى الحضور في الجلسات العامة والمستفيدين من أرباح البنك. مع العلم بأن مساعي متقدمة تبذل من قبل المساهمين (الدولة

التونسية والمصرف الليبي الخارجي) لتسوية هذه الوضعية وفصل ملكية مصرف شمال إفريقيا الدولي عن البنك التونسي الليبي وتفعيل خطة إستراتيجية لتطوير الشاط.

تعرض قائمة المساهمات وقيمة المخصصات المتعلقة بها بالجدول التالي :

مخصصات وفوائد مؤجلة	القيمة غير المدورة للمساهمة	القيمة المدورة للمساهمة	القيمة الإسمية المكتوبة	المدروج
-	-	500 000	500 000	الشركة التونسية للطرق والسيارات
-	-	50 000	50 000	شركة معرض فابس الدولي
125 888	-	125 888	125 888	دار المصرف
235 959	-	600 000	600 000	شركة الاستثمار بالشمال العربي SODINO
25 000	-	25 000	25 000	شركة تنمية منطقة الروارج
-	-	4 544 303	4 544 303	شركة لاميكيو تونس
-	-	47 728	47 728	SIBTEL شركة
-	-	29 253 955	29 253 955	مصرف شمال إفريقيا الدولي
-	-	640 000	640 000	شركة الإستثمار العقاري
160 000	-	160 000	160 000	نزل باسمبيه بارن
192 500	-	192 500	192 500	شركة مصور طبرقة
-	-	25 000	25 000	شركة البهوص بالإستثمارات SPPI
30 620	-	100 000	100 000	شركة التنمية الاقتصادية بالقصرين SODEK
13 700	-	13 700	13 700	شركة التطوير والإستغلال الصناعي
385 000	-	385 000	385 000	المصيدة الدولية بقرطاج
-	-	500 080	500 080	شركة كامب أيمست سيكار
-	-	2 700 000	2 700 000	العربية للإستخلاص
-	-	20 000	20 000	الشركة التونسية للضمار
-	-	1 250	1 250	المجمع المنكبي
440 000	-	440 000	440 000	شركة سعيد بلاص
<b>المجموع العام</b>				
1 608 667	-	40 324 403	40 324 403	

أصل 6 : الأصول الثابتة:

بلغت الأصول الثابتة بعد خصم الاستهلاكات والمخصصات 47.092.937 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 37.915.757 في 31 ديسمبر 2016.

ونعرض تفاصيلها بالجدول التالي :

الوحدة دينار تونسي

البيانات	ديسمبر 2017	ديسمبر 2016
أصول غير مادية		
برامح معلوماتية	10 226 664	9 974 079
استهلاكات	-4 467 166	-3 166 102
الأصول غير المادية	5 759 498	6 807 977
أصول مادية		
أراضي في طور البناء	0	1 283 062
أصول في طور الإنشاء	1 375 277	24 145 276
أراضي مسية	1 355 062	72 000
ساعات	29 627 082	4 408 297
تهيئة	12 388 529	6 996 259
آلات ومعدات المكاتب	6 412 046	2 892 335
وسائل النقل	865 099	767 880
أصول ثانية أخرى	13 760	13 760
القيمة الخام للأصول المادية	52 036 855	40 578 869
استهلاكات		
تهيئة	- 5 114 627	- 4 519 401
آلات ومعدات المكاتب	-2 573 229	-2 099 998
وسائل النقل	- 499 956	- 655 239
ساعات	- 2 515 604	- 2 196 452
مجموع الاستهلاكات	- 10 703 416	- 9 471 090
صافي الأصول المادية	41 333 439	31 107 779
المجموع الصافي للأصول الثابتة	47 092 937	37 915 757

وتتلخص التغييرات المسحولة ضمن بند الأصول الثابتة كالتالي :

القيمة الصافية	الإستهلاكات والمخصصات	القيمة الخام	البيانات
37 915 757	- 12 637 192	50 552 949	الرصيد بتاريخ 31 ديسمبر 2016
11 941 350	230 780	11 710 570	اقتناءات وتفويت حلال سنة 2017
-2 764 170	-2 764 170	-	إستهلاكات السنة المحاسبية والمخصصات
47 092 937	- 15 170 582	62 263 519	الرصيد بتاريخ 31 ديسمبر 2017

#### أصل 7 : الأصول الأخرى:

بلغ رصيد هذا البند 8.417.708 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 7.608.996 دينار في 31 ديسمبر 2016 وهي كالتالي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
634 582	300 518	حساب الدولة للأداءات
4 275 673	4 358 161	صكوك وكمبيالات تحت التحصيل و حساب الربط
1 029 781	1 445 041	مدينون مختلفون
1 191 410	1 799 471	أعباء مسجلة مسبقا و إيرادات للتحصيل
527 550	564 517	قرصوص وتسقيقات للموظفين
1 064 557	1 145 271	أعباء للتوزيع
-1 064 557	-1 145 271	إستهلاكات لأعباء للتوزيع
- 50 000	- 50 000	مخصصات
7 608 996	8 417 708	المجموع

**أصل 7 - 1 : قروض وتسقيفات للموظفين:**

بلغت القروض والتسقيفات للموظفين 564.517 دينار في نهاية سنة 2017 مقارنة بـ 527.550 دينار في نهاية سنة 2016 تعاصيلها كالتالي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
99 563	70 938	قرض على الصندوق الاجتماعي
427 987	493 579	تسقيفات على الأجر والمنح
<b>527 550</b>	<b>564 517</b>	<b>المجموع</b>

**أصل 7 - 2 : حساب الدولة للأداءات:**

يحتوي هذا البند على ما يلي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
296 438	17 036	الأداء على القيمة المضافة القابل للطرح على المستويات
338 144	283 482	حساب الخصم من المورد والأقساط الإحتياطية
<b>634 582</b>	<b>300 518</b>	<b>المجموع</b>

**2 - الخصوم :****خصم 1 : ودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية :**

يحتوي هذا البند على ما يلي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
127 390 729	40 274 889	حسابات المراسلين تحت الطلب
161 992 000	129 320 250	ودائع البنوك لأجل
78 126 316	53 664 320	اقتراضات من البنوك
1 976 276	1 591 616	الديون المرتبطة
<b>369 485 321</b>	<b>224 851 075</b>	<b>المجموع</b>

**خصم 1-2 : ودائع البنوك لأجل:**

تتمثل ودائع البنوك لأجل في 31 ديسمبر 2017 كالتالي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
97 980 000		بنك اليوباي بالدولار الأمريكي
5 000 000		البنك الأهلي التجاري
7 340 250		بنك اليوباف
19 000 000		بنك شمال إفريقيا بالدينار
<b>129 320 250</b>		<b>المجموع العام</b>

**خصم 1-3 : الإقراضات من البنوك:**

تمثل الإقراضات من البنوك في 31 ديسمبر 2017 كالتالي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ	البيانات
	* الإقراضات من البنوك :
26 000 000	بنك البركة
	* الإقراضات من السوق النقدية :
5 000 000	بنك قطر الوطني تونس
22 000 000	بنك البركة
	* الإقراضات المسوقة :
664 320	الاتحاد التونسي للبنوك بالدولار الأمريكي
<b>53 664 320</b>	<b>المجموع</b>

وتتقسم ودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية حسب المدة المتبقية في 31 ديسمبر 2017 كالتالي :

- ودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية لغاية 3 أشهر : 224.202.065
- ودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية لأكثر من 3 أشهر وأقل من سنة : 150.644.
- ودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية لأكثر من سنة وأقل من 5 سنوات: 498.366.
- ودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية لأكثر من 5 سنوات : 0

**224.851.075** : **المجموع**

**خصم 2 : ودائع وأموال الحرفاء :**

بلغت ودائع وأموال الحرفاء 279.348.256 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل بلغت ودائع وأموال الحرفاء 274.903.138 دينار في 31 ديسمبر 2016 وهي كالتالي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
155 150 553	131 552 308	ودائع عند الطلب :
49 111 665	30 766 209	حسابات الحرفاء بالدينار التونسي
104 929 712	99 335 440	حسابات الحرفاء بالعملة الأجنبية
1 109 176	1 450 659	حسابات الحرفاء بالدينار القابل للتحويل
15 065 052	24 257 973	ودائع وأموال أخرى للحرفاء
11 858 212	14 167 538	حسابات الإدخار
46 906 492	48 080 376	ودائع الحرفاء لأجل
46 906 492	48 080 376	توظيفات لأكثر من 3 أشهر
45 000 000	60 565 000	شهادات الإيداع و رقاع الصندوق
922 829	725 061	الديون المرتبطة
274 903 138	279 348 256	المجموع

وتنقسم ودائع وأموال الحرفاء حسب المدة المتبقية في 31 ديسمبر 2017 كالتالي :

- ودائع وأموال الحرفاء لغاية 3 أشهر : 200 681 243
- ودائع وأموال الحرفاء لأكثر من 3 أشهر وأقل من سنة : 64 696 013
- ودائع وأموال الحرفاء لأكثر من سنة وأقل من 5 سنوات : 13 971 000
- ودائع وأموال الحرفاء لأكثر من 5 سنوات : 0

**279.348.256 :** **المجموع**

**خصم 3 : اقتراضات وموارد خصوصية**

بلغت الإقتراضات والموارد الخصوصية 29.831.702 دينار في 31 ديسمبر 2017 وتمثل في اقتراض لدى بنك البركة بمبلغ 8.836.868 دينار و اقتراض رقاعي بقيمة 20.994.833 دينار

**خصم 4 : خصوم أخرى**

بلغت الخصوم الأخرى 37.750.996 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 19.938.242 دينار في 31 ديسمبر 2016 وهي كالتالي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
1 109 363	1 459 363	مدخرات للخصوم والأعباء
1 225 000	0	حصص أرباح للتوزيع
12 724 768	11 821 627	حسابات مرتبة وحسابات التسوية
9 518 401	8 601 055	صكوك وكمبليات تحت التحصيل
769 824	769 824	حساب الضمانات على التزامات بالتوقيع في النزاعات
2 436 543	2 450 748	مصروفات للدفع وإيرادات مسبقة
2 495 637	20 043 556	دائنون مختلفون
2 383 474	4 426 450	غير ذلك
1 209 315	1 535 763	حساب الدولة للأداءات
697 647	917 336	مخصصات على إجازات للدفع
476 512	1 973 351	حسابات الربط وحساب تسوية الصرف
<b>19 938 242</b>	<b>37 750 996</b>	<b>المجموع</b>

### 3 - الأموال الذاتية :

بلغ مجموع الأموال الذاتية 106.465.242 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 110.157.066 دينار في 31 ديسمبر 2016 وهي كالتالي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
100 000 000	100 000 000	رأس المال
2 860 905	2 889 829	احتياطي قانوني
5 916 509	6 216 509	احتياطي ذو نظام خاص
801 162	647 123	احتياطي الصندوق الاجتماعي
16 367	4 565	نتائج مؤحلة
<b>109 594 943</b>	<b>109 758 026</b>	<b>مجموع الأموال الذاتية قبل نتائج السنة المحاسبية</b>
562 123	-3 292 784	نتائج السنة المحاسبية
<b>110 157 066</b>	<b>106 465 242</b>	<b>مجموع الأموال الذاتية</b>

#### مال ذاتي 1 : رأس المال

حدد رأس المال الأصلي للبنك بمائة مليون دينار ، وقع التخفيض فيه بقرار من الجلسة العامة الخارقة للعادة المنعقدة يوم 25 ديسمبر 2004 وذلك لاستيعاب قسط من الخسائر المسجلة في موفي 2003 ، هذا وقد قررت الجمعية العامة الخارقة للعادة المنعقدة يوم 20 نوفمبر 2013 ، الترفيع في رأس المال البنك بما قدره 30.000.000 دينار قصد دعم مركزه المالي وتطوير نشاطه وتحسين نسخة السيولة.

ونتيجة لذلك أصبح رأس المال في حدود 100.000.000 دينار مقسم إلى 1 000.000 سهم قيمة كل سهم 100 دينار.

ليصبح قدره مائة مليون دينار وتتلخص هيكلته في الجدول التالي :

النسبة	عدد الأسهم	المساهمون
% 50	500 000	المساهم التونسي
% 23,750	237 496	الدولة التونسية
% 26,247	262 470	الصندوق القومي للضمان الاجتماعي
% 0,003	34	مساهمون آخرون
% 50	500 000	المساهم الليبي
% 50	500 000	المصرف الليبي الخارجي
<b>% 100</b>	<b>1 000 000</b>	<b>المجموع</b>

**مال ذاتي 2 : احتياطيات**

تطور الاحتياطيات كما يلي :

الوحدة : دينار تونسي

<b>2016/12/31</b>	<b>2017/12/31</b>	<b>البيانات</b>
2 860 905	2 889 829	احتياطي قانوني
5 916 509	6 216 509	احتياطي ذو نظام خاص
801 162	647 123	احتياطي الصندوق الاجتماعي
<b>9 578 576</b>	<b>9 753 461</b>	<b>المجموع</b>

**تطور الأموال الذاتية**

<b>المجموع</b>	<b>نتيجة السنة المحاسبية</b>	<b>نتائج مؤجلة</b>	<b>احتياطي الصندوق الاجتماعي</b>	<b>احتياطي اختباري</b>	<b>احتياطي قانوني</b>	<b>رأس المال</b>	<b>البيانات</b>
<b>110,157,066</b>	<b>562,123</b>	<b>16 367</b>	<b>801,162</b>	<b>5,916,509</b>	<b>2,860,905</b>	<b>100,000,000</b>	<b>الرصيد بتاريخ 31/12/2016</b>
0	16 367	-16 367					تخصيص نتائج سنة 2016
0	-28,924				28,924		نتائج مؤحلة 2015
0	-300,000						احتياطي قانوني
0	-245,000		245,000				احتياطي اختباري
-	-						احتياطي الصندوق الاجتماعي
-403 333							حصص أرباح المساهمين
4,293							أرباح مرحلة 2016
-3 292,784	-3 292,784						استعمالات الصندوق الاجتماعي
<b>106,465,242</b>	<b>-3 292,784</b>	<b>4 565</b>	<b>647,123</b>	<b>6,216,509</b>	<b>2,889,829</b>	<b>100,000,000</b>	<b>الرصيد بتاريخ 31/12/2017</b>

## إيضاحات حول جدول التعهادات خارج الموازنة

**تعهد 1 : ضمانات وكفالات مقدمة :**

يحتوي هذا البند على التعهادات خارج الموازنة التالية :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
67 018 810	73 951 080	ضمانات و خطابات الضمان و كفالات
1 577 422	1 057 973	التزامات مكفلة وضمانات أخرى
<b>68 596 232</b>	<b>75 009 053</b>	<b>المجموع</b>

**تعهد 2 : اعتمادات مستندية :**

تنقسم الاعتمادات المستندية إلى نوعين :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
26 381 654	21 871 373	اعتمادات التوريد
67 564 684	37 075 439	اعتمادات التصدير
<b>93 946 338</b>	<b>58 946 812</b>	<b>المجموع</b>

**تعهد 3 : تعهادات التمويل المقدمة :**

بلغ مجموع هذه التعهادات 82.321.028 دينار بتاريخ 31 ديسمبر 2017 وتعلق تعهادات المصرف المتعلقة بالقروض المسندة للحرفاء وغير المدفوعة .

**تعهد 4 : ضمانت مقبولة :**

يحتوي هذا البند على الضمانات العينية والضمانت الشخصية والتعهادات الأخرى المقبولة من الحرفاء لضمان اعتمادات منوحة وتعهادات أخرى لفائدة الحرفاء والضمانت المقبولة من الدولة بعوان اعتمادات وتعهادات تعاقد عليها البنك مع حرفائه وكذلك الضمانات المتحصل عليها من قبل مؤسسات التأمين والمؤسسات البنكية الأخرى والمؤسسات المالية وهي كالتالي .:

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
8 445 321	8 974 461	الضمانت المقبولة من المؤسسات البنكية والمالية ومؤسسات التأمين
126 608 684	153 644 011	الضمانت المقبولة من الحرفاء
1 519 857	1 237 096	الضمانت المقبولة من الدولة
<b>136 573 862</b>	<b>163 855 568</b>	<b>المجموع</b>

## إيضاحات حول قائمة النتائج

\*-\*\_\*-\*\_\*-\*\_\*-\*\_\*-\*\_\*-\*\_\*-\*

I- إيرادات الاستغلال البنكيإيراد 1 : فوائد دائنة ومداخيل مماثلة :

بلغت الفوائد الدائنة والمداخيل المماثلة 28.298.357 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 26.833.051 دينار في 31 ديسمبر 2016 مسجلة زيادة بـ 1.465.306 دينار أي بنسبة 5,46% تفاصيلها كالتالي :

الوحدة: دينار تونسي

<b>2016/12/31</b>	<b>2017/12/31</b>	<b>البيانات</b>
203 372	160 664	فوائد حسابات المراسلين
3 482 703	3 512 436	إيرادات التوظيف
11 189 326	10 534 000	فوائد قروض قصيرة متوسطة وطويلة المدى
5 802 954	6 650 168	فوائد على القروض التجارية
2 542 968	2 587 870	فوائد على عمليات التجارة الخارجية
3 546 032	4 766 821	فوائد مدينة على حسابات الحرفاء
65 696	86 398	إيرادات الإيجار المالي
<b>26 833 051</b>	<b>28 298 357</b>	<b>المجموع</b>

إيراد 2 : عمولات دائنة:

تحتوي هذه الإيرادات بالأساس على مختلف العمولات على الضمانات المقدمة (فتح وتعزيز الاعتمادات، أوراق الخرينة) وقد بلغ مجموع هذه الإيرادات 10.328.146 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 9.025.019 دينار في 31 ديسمبر 2016 مسجلة زيادة .1.303.127 دينار (نسبة 14,44%) تفاصيلها كالتالي :

الوحدة : دينار تونسي

<b>2016/12/31</b>	<b>2017/12/31</b>	<b>البيانات</b>
260 235	188 958	عمولات على قروض متوسطة وطويلة المدى
3 998 863	4 816 078	عمولات على قروض و عمليات تجارية
865 699	980 220	عمولات على الإلتزامات بالتوقيع
3 900 222	4 342 890	عمولات على عمليات التجارة الخارجية
<b>9 025 019</b>	<b>10 328 146</b>	<b>المجموع</b>

**إيراد 3 : مرابح محفظة السندات التجارية والعمليات المالية :**

بلغت هذه الإيرادات 2.206.904 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 1.359.935 دينار في 31 ديسمبر 2016 مسجلة زيادة بـ 846.969 دينار.

وتتعلق هذه الإيرادات بالأساس بأرباح وصولات الحزينة وأرباح الصرف والتي بلغت على التوالي 148.685 دينار و 219.205 دينار.

**إيراد 4 : مداخيل محفظة الاستثمار:**

بلغت هذه الإيرادات 842.667 دينار في 31 ديسمبر 2017 و تتكون من أرباح السندات الرفاعية بقيمة 719.618 دينار و بدل الحضور بقيمة 49.123 دينار.

**II - أعباء الاستغلال البنكي****عبء 1 : فوائد مدينة وأعباء مماثلة:**

يحتوي هذا البند على ما يلي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
6 444 510	6 607 307	فوائد على اقراضات السوق النقدية وودائع المراسلين
4 190 508	3 366 412	فوائد على اقراضات متوسطة المدى من البنوك ومؤسسات المالية
4 428 187	6 220 645	فوائد على ودائع الحرفاء
	1 071 085	فوائد على الاقراضات والموارد الخصوصية
<b>15 063 205</b>	<b>17 265 449</b>	<b>المجموع</b>

**عبء 2 : عمولات مدينة :**

تتمثل هذه الأعباء في العمولات التي يتحملها المصرف مقابل الخدمات المقدمة من طرف الغير ومن بينهم المؤسسات البنكية. وقد بلغت 601.282 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 225.791 دينار في 31 ديسمبر 2016 مسجلة زيادة بـ 375.491 دينار.

**عبء 3 : خسائر محفظة السندات التجارية والعمليات المالية :**

بلغت هذه الخسائر 18.078 دينار في 31 ديسمبر 2017 مقابل 34.367 دينار في 31 ديسمبر 2016 مسجلة نقصا بـ 16.289 دينار .  
وتتعلق هذه الخسائر بالأساس بإستهلاكات منحة وصولات الخزينة .

عبء 4 : مخصصات المدخرات ونتيجة تصحيح قيم المستحقات وعناصر خارج الموازنة والخصوم :

يحتوي هذا البند على التفاصيل التالية :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016	2017	
-3 090 676	-4 797 915	مخصصات المدخرات على مستحقات الحرفاء
1 372 327	1 182 744	استرجاع مخصصات سابقة على مستحقات الحرفاء
-803 226	- 569 688	مخصصات وخسائر على مدخلات للخصوم والأعباء
0	-68 547	خسائر على مستحقات تم التفريط فيها
696 873	0	استرجاع مخصصات مدخلات للخصوم والأعباء
-38 498	-62 153	مخصصات جماعية
<b>-1 863 200</b>	<b>-4 315 559</b>	<b>المجموع</b>

عبء 5 : مخصصات المدخرات ونتيجة تصحيح قيم محفظة الاستثمار:

يشتمل هذا البند على التفاصيل التالية :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
-47 782	-48 966	مخصصات المدخرات على محفظة الاستثمار
		استرجاع مخصصات سابقة على محفظة الاستثمار
<b>-47 782</b>	<b>-48 966</b>	<b>المجموع</b>

عبء 6 : مصاريف الأعوان :

يحتوي هذا البند على ما يلي :

الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
10 565 906	11 738 485	أجور ورواتب
2 216 508	2 547 058	أعباء اجتماعية
192 338	188 081	تربيصات التكوين
<b>12 974 752</b>	<b>14 473 624</b>	<b>المجموع</b>

عبء 7 : أعباء الاستغلال العامة :

يحتوي نند أعباء الاستغلال العامة على التفاصيل التالية : الوحدة : دينار تونسي

المبلغ		البيانات
2016/12/31	2017/12/31	
170 293	153 168	تزويدات المكاتب
107 853	169 985	مصاريف المجالس والجمعيات
363 250	372 500	بدل الحضور
672 727	719 797	مصاريف الهاتف والبريد
375 040	443 851	الضرائب والمعاليم
18 992	31 477	مصاريف مهام
107 321	50 162	مصاريف الضيافة
36 275	20 332	جرائد و محلات
98 040	129 673	تنقلات وأسفار
217 307	209 935	منح التأمين
232 407	284 731	ماء وكهرباء وتزويدات أخرى
76 833	16 268	دعائية وإعلان
834 893	899 046	مكافآت وأتعاب
788 304	1030 293	صيانة وتصليح
170 000	188 000	مساهمة في ودادية البنك
61 617	52 112	اشتراكات و إعانت
461 331	465 511	مصاريف الإيجار ومصاريف أخرى
<b>4 792 483</b>	<b>5 236 841</b>	<b>المجموع</b>

#### عبد 8 : الضريبة على الشركات :

وقد احتساب الأداء على الشركات على أساس الضريبة الدنيا المستوجبة والتي لا يمكن أن تقل عن مبلغ يساوي 0.2 بالمائة من رقم المعاملات الخام .

وقد بلغت قيمة الضريبة على الشركات في 31 ديسمبر 2017: 88.138 دينارا مقابل 74.227 دينارا في 31 ديسمبر 2016.

## إيضاحات حول جدول التدفقات النقدية

\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*-\*

**إيضاح 1 : السيولة أو ما يعادلها:**

يمكن تحليل السيولة أو ما يعادلها ضمن الجدول التالي :

2016	2017	البيانات
9 508 435	57 602 947	خزانة و أموال لدى البنك المركزي ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية
312 016 640	126 799 220	مستحقات على المؤسسات البنكية والمالية
-127 390 729	-40 274 889	ودائع المراسلين الأجانب
- 174 124 795	- 199 506 723	ودائع واقتراضات البنوك
<b>20 009 551</b>	<b>-55 379 445</b>	<b>السيولة و ما يعادلها في نهاية السنة</b>

## إيضاحات حول العمليات بين الأطراف المرتبطة

\*-\*\_\*-\*\_\*-\*\_\*-\*\_\*-\*\_\*\*

#### إيضاح 1 : العمليات بين الأطراف المرتبطة:

ت تكون مجموعة البنك التونسي الليبي من ثلاث شركات مختصة في مجالات متكاملة ( البنك التونسي الليبي ، العربية للاستخلاص وكاب أنفست سيكار).

و تتحول أهم المعاملات بين أطراف المجموعة فيما يلي :

\* عقد مساعدة بين البنك التونسي الليبي وشركة العربية للاستخلاص وتمثل مهام البنك التونسي الليبي في مساعدة شركة العربية للاستخلاص على استخلاص الديون التي بحوزتها وذلك بتقديم كل ما يستوجب من خدمات لتسهيل ذلك والمساعدة في عمليات إعادة هيكلة الديون.

ويتقاضى البنك التونسي الليبي عمولة سنوية بقيمة 150 ألف دينار دون اعتبار الأداء على القيمة المضافة .

\* اتفاقية بين البنك التونسي الليبي وكاب أنفست سيكار تقوم بمقتضها كاب أنفست سيكار بالتصرف في مساهمات البنك التونسي الليبي مقابل 5 000 دينار في السنة.